

**Экономический
и Социальный Совет**

Distr.: General
26 March 2018
Russian
Original: English

Комиссия по положению женщин**Шестдесят вторая сессия**

12–23 марта 2018 года

Пункт 3 повестки дня

Последующая деятельность по итогам четвертой**Всемирной конференции по положению женщин****и двадцать третьей специальной сессии****Генеральной Ассамблеи под названием****«Женщины в 2000 году: равенство между
мужчинами и женщинами, развитие и мир в****XXI веке»****Инновационные подходы к данным для оценки
прогресса в области обеспечения гендерного равенства
и расширения прав и возможностей женщин****Резюме, подготовленное Председателем**

1. 16 марта 2018 года Комиссия по положению женщин провела интерактивный дискуссионный форум с участием экспертов на тему «Инновационные подходы к данным для оценки прогресса в области достижения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин». Совещание проходило под председательством заместителя Председателя Комиссии (Кения) Коки Мули Гриньон. В обсуждении, проходившем в рамках форума, приняли участие руководитель Отдела статистики и информации секретариата Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию Стив Макфили, член рабочей группы по гендерной статистике Национального административного управления статистики Колумбии Хайме Себастьян Лобо Товар, заместитель директора неправительственной организации «Информационные технологии на службе перемен» Нандини Чами, старший руководитель по Африке Фонда «Всемирная паутина» Нненна Нуаканма и сопредседатель комитета по наращиванию статистического потенциала Международного статистического института Ирена Крижман. В обсуждении также приняли участие представители девяти государств-членов и шести организаций гражданского общества.

2. В своих выступлениях участники интерактивного дискуссионного форума с участием экспертов говорили о способах, с помощью которых можно было бы использовать инновационные подходы для заполнения исключительно важных



пробелов в данных при оценке прогресса в области гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин и девочек. Они также указали на возможности и проблемы, которые возникают в результате использования нетрадиционных источников данных, в особенности больших данных, для наблюдения за учетом гендерных аспектов при осуществлении целей в области устойчивого развития, и подчеркнули приоритетные направления будущей деятельности.

Инновации в области сбора, обеспечения доступности и использования гендерной статистики

3. В связи, с одной стороны, с быстрым прогрессом компьютерных технологий и повышением спроса на высококачественные статистические данные, и, с другой стороны, с сокращением бюджетов альтернативные источники данных, такие как большие данные, все чаще используются национальными статистическими учреждениями, правительствами, деловыми кругами и организациями гражданского общества в целях улучшения сбора, представления, анализа и распространения более своевременной и актуальной гендерной статистики. Об этом свидетельствует все более широкое использование нетрадиционных источников данных, таких как геопространственная информация и данные об операциях по кредитным картам и об использовании мобильных телефонов, которые могут способствовать улучшению понимания ключевых аспектов жизни девочек и женщин.

4. Все чаще принимаются меры для устранения ограничений, связанных с использованием данных традиционных обследований и переписей, и для оптимизации процессов сбора данных, в особенности благодаря использованию спутниковых изображений, методов автоматического сбора информации в Интернете и административных данных. В связи с этим возникает необходимость в институциональном закреплении использования нетрадиционных источников данных в национальных статистических системах в целях повышения эффективности производства статистических данных и заполнения исключительно важных пробелов в знаниях в отношении ряда проблем, таких как насилие в отношении женщин и положение отдельных групп женщин, включая женщин-инвалидов и девочек-инвалидов, а также женщин из числа коренных народов и сельских женщин и девочек.

Возможности и проблемы, связанные с использованием больших данных для заполнения пробелов в данных

5. Участники обратили особое внимание на возможности использования больших данных для производства высококачественных, своевременных и достоверных данных в дополнение к официальной статистике в целях более эффективного устранения пробелов в данных, связанных с гендерной проблематикой. Данные, полученные из источников больших данных, таких как информация об использовании мобильных телефонов и Интернета, в некоторых случаях весьма полезны для сбора подробной и своевременной информации о ключевых показателях благополучия женщин и девочек, которые не всегда можно четко определить на основе традиционных источников, таких как обследования домашних хозяйств и административная информация. Вместе с тем участники также подчеркнули, что, хотя использование нетрадиционных источников данных является многообещающим, они не должны рассматриваться в качестве замены для высококачественных статистических данных, подготовленных в рамках национальных статистических систем.

6. Как отмечалось, национальным статистическим управлениям становится все сложнее получить доступ к большим данным и использовать их. К числу

проблем, на которые участники обратили особое внимание как на главные препятствия для использования больших данных для целей официальной статистики, относятся обеспечение качества, решение вопроса прав собственности на данные, защита неприкосновенности частной жизни и обеспечение представительности выборки. Кроме того, отмечалась необходимость рационализации правовых и этических стандартов при определении порядка оказания статистических услуг, в рамках которых используются нетрадиционные источники данных, в целях более эффективного решения вопросов защиты неприкосновенности частной жизни и прав собственности на данные.

Совершенствование регулирования в отношении данных в цифровую эпоху

7. Участники подчеркнули необходимость внесения изменений в существующие принципы производства и использования статистических данных в свете все более активного использования нетрадиционных источников данных. С учетом изменений в экосистеме данных участники подтвердили необходимость соблюдения принятых основополагающих принципов официальной статистики, регулирующих производство и использование официальных статистических данных. В качестве примеров передовой практики распространения существующих принципов, касающихся данных, на регулирование порядка использования нетрадиционных источников данных приводились такие инициативы по установлению стандартов, как регламент Европейского союза об общей защите данных, Международная хартия открытых данных и Кейптаунский глобальный план действий по подготовке данных в области устойчивого развития.

8. Участники подчеркнули, что в процессе совершенствования регулирования в отношении данных в эпоху цифровых технологий в поддержку гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин и девочек важно обеспечивать защиту прав человека женщин и девочек и их основных свобод. В частности, это касается права на неприкосновенность частной жизни: право на доступ отдельных лиц к своим данным следует рассматривать как расширение права на доступ к информации, особенно в таких приоритетных областях, как здравоохранение и образование.

9. Участники подчеркнули необходимость надлежащих мер по защите данных, которые должны быть приняты для предотвращения неправомерного использования данных или неправомерного обращения с ними. Представители стран особо отметили основополагающую роль Организации Объединенных Наций и других международных или региональных организаций в деле установления принципов и стандартов, которые направляли бы коллективные усилия по безопасному использованию больших данных в целях развития.

Содействие налаживанию партнерских отношений между пользователями и производителями данных

10. Участники подчеркнули необходимость налаживания стратегических партнерских отношений между государственными и негосударственными субъектами в целях создания благоприятных условий для интеграции и использования новых и традиционных источников данных. Кроме того, они обратили особое внимание на необходимость укрепления сотрудничества между национальными статистическими ведомствами и государственными и частными организациями в целях содействия расширению доступа к источникам больших данных и увеличению потенциала официальной статистики в качестве подспорья для разработки политики. Было отмечено решающее значение создания благоприятных условий для обеспечения совместимости данных, которая упрощала бы доступ к различным источникам данных, их обработку и понимание.

Приоритетные задачи развития гендерной статистики

11. Участники подчеркнули необходимость активизировать наращивание потенциала для того, чтобы сделать возможной модернизацию национальных статистических систем для сбора, подготовки и распространения статистических данных и заполнения исключительно важных пробелов в данных по гендерным вопросам, используя как традиционные, так и нетрадиционные источники данных.

12. Участники подчеркнули необходимость механизмов управления для повышения унификации данных, подготавливаемых министерствами, входящими в состав правительства, организациями гражданского общества и научно-исследовательскими учреждениями, и официальных статистических данных, подготавливаемых национальными статистическими управлениями.

13. Участники также подчеркнули важность открытого доступа к данным и информации в контексте наблюдения за достижением целей в области устойчивого развития.
